

AVTNA UNIJA JE PODALA MIROV- NE POGOJE

Korporacija General Motors mora priznati unijo ter jamčiti, da se ne bo poslužila umazanih trikov proti delavcem.

DETROIT. — Predsednik unije avtnih delavcev (U. A. W.) Homer Martin je v soboto naslovil pismo na michiganskega guvernerja Franka Murphyja, v katerem je sporočil, pod kakšnimi pogoji je unija pripravljena priti na mirovno konferenco s korporacijo General Motors, ob enem pa je naložil odgovornost za sklicanje konference na guvernerja in korporacijo. Pismo govori o vseh spornih vprašanjih, dočim je kompanija dala razumeti, da neče slišati o polni razpravi. Unija je pristala na to pod pogojem, da kompanija zagotovi, da ne bo skušala delavce izigrati in da se takoj začne pogajati. Toda kompanija je še zmerom ugovarjala nekaterim zahtevam unije, ki jih je unija modificirala, da se njeni pogoji glase:

Unija je pripravljena odrediti, da "seščeti stavarji" zapuste tovarne General Motors, ako je slednja pripravljena takoj začeti pogajanja z unijo ter isto priznati; General Motors mora jamčiti, da bodo tovarne ostale zaprte, da jih ne bo skušala demontirati ali obratovati, dokler se ne doseže splošnega dogovora. (Dolje na 2. str.)

Žalostna vest
Anton Logar, 1031 E. 71 St., je prejel žalostno vest, da mu je v vasi Bostenje preminula mati Antonija Logar v starosti 70 let. Pri hiši se po domače pravi pri Andrejcevih. Tukaj zapušta sina Antona in Josepha na Sylva Ave., v stari domovini pa sina Rudeta in Poldeta in hčeri Johano in Micko, kakor tudi moža in več drugih sorodnikov. V New Yorku zapušta eno sestro in v Coloradu eno, več sorodnikov pa v Wisconsinu. Ranjka je bila rojena v Knežaku na Pivki pri Sent Petru na Notranjskem, kjer zapušta brata Jožeta in Franka.

Žalostna vest
Joe Adam, 1118 East 66 St., je dobil iz stare domovine žalostno vest, da mu je umrl v Radahovi vasi pri St. Petru na Krasu oče, Joe Adam v starosti 70 let. Bil je bivši premogar v Pennsylvaniji in bivši član S. N. P. J. Tukaj zapušta sina Josefa, v stari domovini pa tri hčere in enega sina.

Nov grob
Danes zjutraj je preminul Mile Vettes, 6411 Pelham Drive, Parma, O. Pogreb ima v oskrbi Grdinov zavod.

Za plin in elektriko
Danes je zadnji dan, ko lahko plačate vaš račun za plin. Poberamo tudi za vodo in elektriko.

Doma iz bolnišnice
S Svetkovo ambulanco je bil pripeljan iz Glenville bolnišnice Paul Rudish, 841 E. 154 St.

Ameriška Slovenija od dneva do dneva

Kratka poročila o rojstvih, porokah, raznih prireditvah, novih grobovih in drugih zanimivostih iz življenja naših ljudi po širni Ameriki.

MILWAUKEE. — V splošni krajini pa dva sinova, hčer in okrajni bolnišnici je umrl Joseph Janich, po imenu sodeč Jugoslovčan in star 51 let, o katerem ni drugih podatkov, kakor da je prejel življenjsko pokojnino v Carrollu, Wis. Oblosti sedaj iščejo sorodnike. — Že dalj časa se nahajata v bolniški postelji Mrs. Josephina Tramte, bivša predsednica društva št. 6 JPZS in Anton Dobnik. — S strehe je padel pri delu ter si zlomil obe nogi A. Šmalc. — 67letni Jos. Novak je bil te dni lažje poškodovan pri avtomobilski nesreči.

— Osemletni sin Joe Remshaka Joe je resno zbolel in se nahaja v oskrbi specialista. — Žrtve gripe ali "flu" so postali: Joe Marn in njegova žena, Mrs. Louise Stariha, ki je srečno prestala pljučnico in se nahaja na poti k okrevanju, in žena Antona Frangesha. — Poročila sta se Margareta Lustig in Frank Russ, katerega starši živijo v Hibbingu, Minn. — V petek je bila otvorjena v Tamsetovi dvorani III. redna konvencija Zveze Slova, bratske podpornice organizacije, ki posluje v državi Wisconsin in ki ima sedež v Milwaukeeju.

SHEBOYGAN. — Dne 22. dec. je umrl Frank Turek, star 35 let in eden izmed najstarejših tukašnjih naseljencev. Zapušta dve hčeri in enega sina. — Dne 26. dec. pa je umrl hrvaški rojak Anton Piskur, star 56 let in član JPZS. V Sheboyganu je živel 32 let in je živel pri družini Cecilije Jurček.

GIRARD, O. — Po večletni bolezni je umrl Anton Brajer, najstarejši rojak v naselbinu, ki je bil rojen 17. okt. 1856 v Sostrem pri Sv. Lenartu pod Ljubljano, po domače Potokarjev. V Ameriko je prišel pred 40 leti in je ves čas živel v Girardu oz. v bližnji okolici. Zapušta ženo Frances, eno samsko in štiri poročene hčere in sicer Frances Gorenc v Sharonu, Pa., Marijo Završek v Šmarju v stari domovini, Helen Woodsworth v Girardu in Antonijo Brajer, tudi v Girardu. Sin John mu je umrl pred osmimi leti.

MANOR, Pa. — Dolgotrajna bolezen je napolnil položila v grob člana SNPJ Ignaca Rošarja, ki je bil zadnjih 13 let neopretrgano predsednik društva št. 78 SNPJ. Zapustil je bolno ženo in deset otrok.

TOLEDO, O. — Težki operaciji se je morala podvreči članica SNPJ Annie Iskra in njeu sin Edward ji je dal svojo kri pri transfuziji. Nahaja se v bolnišnici za ženske in otroke na Summit st.

GOWANDA, N. Y. — Leo Stavanja je prejel žalostno vest od sestre v Meadow Landsu, Pa., da je v Naranjem selu pri St. Petru na Krasu umrla njegova mati Ivana Stavanja, stara 73 let. V Ameriki zapušta dva sinova in hčer, v starem kraju pa moža, ki je pred leti tudi živel v Ameriki, največ v Zapadni Virginiji, in sina in hčer. — Antonija Stavanja pa je prejela vest, da ji je skoro istočasno umrl v Hrastrju pri St. Petru na Krasu oče Mihael Frank, star 74 let. V mladih letih je delal pri železnici v St. Petru in je bil vedno naprednjak in dober gospodar. V Ameriki zapušta hčer in zeta, v starem

Boj avtnih delavcev v Clevelandu

Sinočnji shod avtnih delavcev je bil sijajno obiskan. Jutri se bo vršila seja unije v SDD v Collinwoodu.

Sinočnji shod avtnih delavcev je bil sijajno obiskan. Jutri se bo vršila seja unije v S. D. D. v Collinwoodu. Jutri zvečer ob 7. se bo vršila seja vseh delavcev pri Fisher Body uniji, Lokal 54. Na to sejo so vsi dobrodošli, zlasti Slovenci in Hrvati. Seja se vrši v Slovenskem delavskem domu na Waterloo Rd.

Garland Ashcraft, predsednik časnikarske unije, naznanja, da je izvršil odbor v New Yorku dal \$250 za stavarje v tovarnah General Motors.

Pred veliko množico, ki je bila zbrana sinoči na shodu avtomobilskih delavcev v Public Music Hallu, je Leo Krzicki, podpredsednik unije oblačilnih delavcev, kritiziral kompanijo, ki hoče potom pisem privabiti nazaj delavce. Izrazil se je, da mora imeti to samo eno posledico — da se poveča pikežiranje pred tovarno. Unija avtomobilskih delavcev sestoji iz mladih energičnih mož in to je prava opora za celotno ameriško delavstvo. Še nikoli prej ni bila tako močna pikežna straža pred tovarno Fisher Body kot sedaj. Na odru dvorane je bil velik kup kart, ki jih je razposlala kompanija na delavce, ki so jih pa delavci prinesli v unijski urad.

Danes ob 5. uri popoldne bo seja vseh pikežov v stavkarskem uradu na 14705 St. Clair Ave.

Jutri ob 2. popoldne bo seja vseh delavcev, ki delajo v "lay-out, tool in die" oddelkih Fisher Body. Seja se bo vršila v uradu na 14705 St. Clair Ave.

V sredo 13. januarja bo seja tin shop oddelka, v uradu na 14705 St. Clair Ave.

Danes ob 6. zvečer bo govoril na postaji WHK Mr. Reisinger. V sredo ob 6. zvečer bo govoril na isti postaji Paul Mauri, ki je prvi pozval na stavko pri Fisher Body.

John Prusnick je nabral v Slovenskem domu na Holmes Ave. \$9 za stavarje pri Fisher Body.

Ob službo zaradi pijančevanja

Clevelandski varnostni direktor Ness je zopet odpustil dva mestna ognjegasca zaradi pijančevanja. Od začetka decembra 1936 je Ness odpustil iz službe zaradi pijančevanja že 23 policajev in 17 ognjegascov.

Brutalen ropar

Roparski napadi v Clevelandu so postali zelo številni in roparji postajajo na moč brutalni. Tako je včeraj neki nepoznan ropar ustavil neko 79 letno ženo, ko je čakala na ulično na zapadni strani in ko ni dobil pri nji nobenega denarja, ji je s samokresom prizadejal poškodbe na glavi, da je morala iskati zdravniško pomoč v bolnišnici.

Za špansko demokracijo

Tony Valenčič je nabral za boritve za špansko demokracijo svojo \$3.15 ter izročil zastopniku Franku Ludviku.

Hinavci očitajo iskrenim ljudem hinavščino!

"Ameriška Domovina" je vselej zelo huda, ako ji povemo, da se ne zna pošteno boriti; toda vedno znova prinaša nove dokaze, da imamo prav. Zdaj se trudi to dokazati (ponovno) z obregovanjem ob akcijo za pomoč branilec španske demokracije, katero so začeli ameriški delavci, slovenski socialisti so jo pa razširili v svojem področju, pri čemer zopet in zopet ponavlja bedasto zlobnost, da bo šel denar, ki se zbira v ta namen (s pridržkom gg. Pirca in Debeveca: "... če bo sploh kam poslan", torej če ga ne bodo slovenski socialisti sami porabili), za "pobijanje duhovnikov in nun", ki ga bodo seveda izvršili španski socialisti (po mnenju "A. D." je socialist vsak Španec, ki ni fašist). Sploh piše ta protifašistični listič v tonu, kakor da španski republikanski borci ne delajo drugega, kakor noč in dan "rušijo cerkve in samostane, streljajo v razpela, pribijajo na križ duhovnike in skrunijo nune", dočim Francovi fašisti, Mavri, nacijski rjavosrajniki in Mussolinijevi črnosrajniki pobožno molijo in prosijo Boga, da jih reši pred "rdečimi tolovaji". Tako goreči pristavev Franco najbrž niti v sami Španiji nima! Mi se čudimo, da ti ljudje odkrito ne izpovedo svojih fašističnih simpatij in dajo Francovim morilcem delavskih žena in otrok javnega blagoslova! Vse drugo so že storili.

"A. D." skuša dalje napraviti vtis, da so za zbiranje denarja za španske ljudske sile odgovorni — Zorko, Molek in Jonkež. Ta budalost pač ne zasluži komentarja! In da se zbiratelji skrivajo pod krinko boja za demokracijo: kdo pa potem v Španiji brani demokracijo, če ne republikanci, vključno s socialiste? Francovi fašisti, Mavri in tujska legija, Mussolini in Hitler? Ne bodite vendar tako smešni! In "mešanje vere in delavskega vprašanja": kaj ne operirajo baš fašisti pod krinko "boja za ohranitev krščanstva"? Kaj ne ribari v kalnem tudi "A. D." pod to krinko? Preden boste smeli po pravici komu drugemu očitati ribarenje v kalnem, boste morali najprej sami priznati, da ste sami največji hinavci pri nas in da je tista "vera" in tisto "katoličanstvo", ki ju imate tako pogosto na jeziku, samo krinka, pod katero skrivate svojo umazano nagoto!

Nas ni sram niti strah povedati, da simpatiziramo s špansko ljudsko fronto, njeno postavno vladno in njenim težkim bojem proti fašistom, ki hočejo španski narod še bolj zaslužniti. Bodite še vi pri "A. D." toliko možati in pošteni in priznajte, brez skrivanja za plaščem "vere", da simpatizirate s fašisti, da želite zmago Francu, Mussoliniju in Hitlerju, ker so vam pač bližji po značaju kot pošteni ljudje, ki bi radi videli, da bi ljudstvom sveta zasijala prava svoboda!

Vaja
Danes zvečer je vaja za Cankarjevo predstavo. Potrebno je, da pridete vsi in gotovo ob 7:30 zvečer. Pred to vajo pa je vaja za burko "Mož - gospodinja", katero vprizori Cankar v nedeljo za S. N. Dom.

Francija grozi z zasedbo Španskega Maroka

Sto tisoč mož močna francoska armada v Afriki je pripravljena takoj stopiti v akcijo. Angleška vojaška pomoč je zagotovljena.

Francija je trdno odločena preprečiti, da bi se Nemci vgnezdili v Maroku.

PARIZ, 11. jan. — Iz fran-

coskih vojaških krogov je prišlo zagotovilo, da ima francoski generalni štab pripravljene načrte za okupacijo Španskega Maroka, ako rebelni general ne bo ugodil zahtevi francoske vlade ter pregnal iz Španskega Maroka Hitlerjeve vojske in inženjerje, ki so na delu, da ustvarijo tam nemško vojaško oporišče. Francija smatra, da je s tem nevarno ogrožen njen kolonialni imperij v Afriki, zato je odločena iti do skrajnosti, da prepreči vsidranje Nemcev v Španskem Maroku. Francija ima zdaj v Maroku sto tisoč mož močno armado, ki je pripravljena vsak hip stopiti v akcijo ter izvršiti zasedbo Španskega Maroka, kar bi ji vzelo dobrih 36 ur, kakor računa francoski generalni štab. Isti krogi izjavljajo, da je Anglija pripravljena pri tem nuditi Franciji popolno vojaško pomoč in sodelovanje angleške bojne mornarice.

(Če bi se Hitlerju dovolilo, da bi se utrdil v Španskem Maroku, bi s tem ne bila ogrožena samo francoska kolonialna posest v severni Afriki, ki je bogatejša kot je ameriška Kalifornija, temveč tudi angleška trgovska bliznjica v Indijo, katero imenujejo žilo odvodnice britiškega imperija. Ogrožena bi bila nazadnje tudi Italija, ki bi bila potem popolnoma zaprta v Sredozemskem morju. Zato je razumljivo, da tudi Anglija ne more mirno gledati nove Hitlerjeve držnosti.)

Preden bo prišlo do direktna akcije, pa je pričakovati, da bo francoska vlada še enkrat direktno protestirala pri Francu in v Berlinu proti pošiljanju nemškega vojaštva in inženjerjev. (Dolje na 2. str.)

Smrtna kosa

Danes zjutraj je preminul v mestni bolnišnici Raymond Jeršič, star 8 let. Zapušta starša: Louisa in Mary, brata Louisa in sestre Rose in Marie. Družina živi na 727 E. 159 St. Bil je član društva "Kras", št. 8 SDZ in društva sv. Jožefa, 169 KSKJ. Pogrebna maša se bo brala jutri ob 9:15 zjutraj v cerkvi Marije Vnebovzete, potem se pa vrši pogreb iz Angust F. Svetkovačevega zavoda. Pogreb bo privaten zaradi nalezljive bolezni.

Tožba proti mestu

Banka Cleveland Trust Co. je naperila tožbo proti mestu, da prepreči razširjenje ulice Pearl in State, češ, da sta ti ulici njena posest, vsled česar se ne morejo razširiti brez njenega dovoljenja.

Prometna statistika

V soboto in nedeljo je bilo širrom Združenih držav v prometnih nesrečah ubitih nad sto ljudi. Mnogo avtnih nesreč je pripisati slabemu zimskemu vremenu, ki je pokrilo ceste s snegom in ledom. Samo v Ohiju so prometne nesreče zahtevale v teh dveh dneh nad dvajset smrtnih človeških žrtv.

BOLNIŠKI ODDELEK ZA ŠPANIJO

NEW YORK. — Organizacija Ameriški prijatelji španske demokracije je naznanila, da bo v soboto poslala v Španijo bolniški oddelek, ki sestoji iz petnajst kirurgov, zdravnikov, bolniških strežnic in ambulančnih voznikov. V četrtek se bo vršila poslovilna zabava. Odpotovanja bodo s parnikom francoske linije Paris. Naznanilo pravi, da je medikalni odbor te organizacije pretekli teden prejel nad 20 tisoč dolarjev prostovoljnih prispevkov. Oprema, ki jo bo vzel ta oddelek s seboj, vključuje kompletno opremo za operacijsko sobo, zdravniške in diagnostične aparate, zdravila, antitoksine in 75 bolniških postelj.

Povečanje mestne elektrarne

Clevelandski javnopravni direktor Wallene je pretekli teden prinesel iz Washingtona vest, da so zvezni uradniki odobrili načrte za povečanje clevelandске mestne elektrarne, ki bo stalo dva milijona dolarjev. Zvezna vlada bo prispevala iz sklada PWA 900 tisoč dolarjev, mesto pa bo s svoje strani financiralo povečanje s 500 tisoč dolarjev gotovine in bonдно izdajo v svoti \$750.000.

Pokojni Božič

Kakor smo poročali, je v mestni bolnišnici umrl John Božič, star 51 let. V bolnišnici se je nahajal eno leto in pol. V Ameriki zapušta le bratrance, kateri živi nekje v Minnesoti. Bil je vdovec. Za pogreb poskrbi njegov prijatelj Martin Strudel. Pokojni je bil doma iz St. Vida pri Zatični na Dolenjskem, kjer zapušta več sorodnikov. Pogreb se vrši danes popoldne ob 2. iz pogrebnega zavoda Jos. Žele in Sinovi 6502 St. Clair Ave.

Seja direktorija

Jutri zvečer se bo vršila seja direktorija Slovenskega društvenega doma na Reher Ave., namesto v sredo, kakor je bilo prvotno določeno. Vsi direktorji stari in novi, so prošeni, da se je udeležijo, ker bo zelo važno in bodo predloženi načrti za novi dom. — Tajnik.

Smrtna kosa

Danes zjutraj je preminul svojem domu Frank Knaus, 3926 St. Clair Ave. Vnetje v očesu je bilo vzrok smrti. Pogreb bo vodil Grdinov pogrebni zavod.

Pokojni Skapura

Joseph Skapura, ki je naglo umrl star šele 46 let, je bil rodom Slovak, a je bil dobro poznan med Slovenci. Tukaj zapušta žalujočo soprogo in druge sorodnike, v Erie, Pa., pa brata in sestro. Truplo bo prepeljana v Erie, Pa., danes popoldne. Pogreb oskrbuje Zletov pogrebni zavod.

"ENAKOPRAVNOST"

Owned and Published by
THE AMERICAN JUGOSLAV P.T.G. & P.B. CO.
VATRO J. GRILL, President
IVAN JONTEZ, Editor
6231 ST. CLAIR AVE.—Henderson 5311 — 5312
Issued Every Day Except Sundays and Holidays
Po raznašalec v Clevelandu, za celo leto\$5.50
za 6 mesecev\$3.00; za 3 mesece\$1.50
Po pošti v Clevelandu in Kanadi in Mexici
za celo leto\$6.00
za 6 mesecev\$3.25; za 3 mesece\$1.60
Za zedinjene države za celo leto\$4.50
za 6 mesecev\$2.50; za 3 mesece\$1.50
Za Evropo, Južno Ameriko in druge inozemske države
za 6 mesecev\$4.00; za celo leto\$8.00

Entered as Second Class Matter April 26th, 1918
at the Post Office at Cleveland, Ohio, under the
Act of Congress of March 3rd, 1879.

104

UREDNIKOV PRIVATNI KOTIČEK

FRANK KERŽE je pretekli teden objavil članek o "naši sedanjosti in bodočnosti," v katerem najprej ugotavlja neveselo dejstvo, da Ameriška Slovenija odhaja v preteklost, kajti starejši rod naglo izumira, mladi rod je pa čisto ameriški, nato pa preide k našemu medsebojnemu trenju, ki se izraža zlasti v bojih med našim časopisjem. Tu nastopi Kerže zopet v vlogi "narodnega koalicionista" in njegov nasvet je: Ti boji ne prinašajo nobenih koristi ne tebi niti meni, temveč obema škodujejo, zato bo v najino skupno korist, da se nehava bosti in grizti, da se pobotava in skušava složno doseči najin skupni cilj. Ta cilj je najin obstanek — prizadevanje, da se ohraniva pri življenju čim dalj mogoče. Vero, politiko, znanost in druga vprašanja morava pri tem pozabiti. Kaj bi tudi s to šaro? Ti misli in veruj, kar hočeš, jaz pa tudi, oba pa drživa svoje je misli in prepričanje zase. Najvažnejše je namreč, da se ohraniva pri življenju oba. Vse drugo je nevažno. Barve naj se gredo solit! Kar potrebujeva midva, ni so boji, ki jih je dovolj brez naših, temveč idiličen topel kotiček, v katerega ne bodo mogli prihrumeti viharji iz sveta in v katerem bova na stara leta lahko zadovoljno kadila pipico ter kramljala o lepih starih časih, ko so bili ljudje še zadovoljni, da so v enem dnevu lahko prepotovali deset ali dvajset milj . . .

LEPE SANJE, ki pa se ne bodo uresničile za nas, ker pač ne prebivamo sami na našem planetu, temveč smo le kaplja v človeškem morju, iz česar nujno sledi, da tudi mi ne moremo mirno čepeti v zavetju, kadar se to morje razgiblje in razburka, kakor se je v našem času. Boji, ki pretresajo svet, ne morejo iti mimo nas, ne da bi med nami odjeknili. In ker je svet danes v glavnem v dveh taborih: v taboru zagovornikov starega, okostenelega in impotentnega gospodarstva, socialnega, etičnega, moralnega in filozofskega sistema, in v taboru zagovornikov novega sistema, ki bo bolj zadovoljil nove potrebe, katere je prinesel čas z razvojem, se moramo tudi mi oddolžiti za enega izmed teh dveh tabarov. Temu ne moremo uiti. Vsak tak poskus je poskus bega pred samim seboj, pred realnostjo, pred neizogibnim. Kerže bi to moral vedeti in nehati sanjati o umiku v izolirano zavetje, katerega sploh ni.

TUDI TRDITEV, da nam ta medsebojni boj ni prinesel nobene koristi, je zgrešena. Boji izvirajo iz tekmovanja in pomenijo trenje, kristaliziranje, brušenje; in brez tekmovanja ni življenja. Vzemimo samo naše podporne organizacije: če bi bila ostala KSKJ na tem polju sama, brez tekmece, bi imeli ameriški Slovenci danes samo eno podporno organizacijo, ki bi morda imela 20 do 30 tisoč članov, drugače pa bi bila mrtva, sterilna organizacija. Toda KSKJ je dobila tekmece, nastala je tekma ali boj, prišli so nadaljni tekmeči in posledica je, da smo danes na tem polju izredno močni. Enake koristi nam je prinesel ta boj na vseh drugih poljih, ker je povzročil splošno razgibanost, živahnost, delavnost in tekmovanje, ki je na obeh strani rodilo mnogo sadov. Voda se mora gibati, da se ne usmrdi! Res je le, da

(Dalje v 6. koloni)

UREDNIKOVA POŠTA:

Tiskovni fond C. U. in drugo

Cleveland, O. Pretekli teden je Cankarjeva ustanova razposlala pisma na podpora društva s prošnjo, da prispevajo v tiskovni fond. Nekatera društva so sklenila, da podprejo ta fond, še predno so prišla vabila, za kar jim gre vse priznanje, in upati je, da se bodo tudi ostala povoljno odzvala.

Morda bo kdo rekel, da smo neprenehoma nad društvi za denar, toda drugače ne more biti, če hočemo imeti nekaj dobrega, če hočemo postaviti močan steber slovenski delavski kulturi v Ameriki.

Z akcijo smo pričeli z navdušenjem, kakor da se bi odkritično zavedali potrebe po izobrazbi in javno priznali svojo kulturno nezrelost, zato moramo v tem duhu tudi nadaljevati, če nam je res kaj do delavske kulture, o kateri tako radi govorimo.

Fakt je, da smo Slovenci v Ameriki zelo malo potrošili za izobrazbo in čas je, da se tega zavedamo in popravimo, kar smo dosedaj zamudili!

Na agitaciji za "Cankarjev glasnik" sem opazil, da je naš

preprost delavec bolj dovzeten za našo akcijo, kakor pa oni naši "inteligenti", ki se neprestano trkaajo na prsi ter dokazujejo, kako so učeni, koliko so že storili, delali in se žrtvovali za delavsko kulturo etc., etc., toda sedaj nam ne morejo pomagati, ker so že dovolj "žrtvovali", ker so zdelani, ker — itd., itd. . . in ker se jim je grdi pesimizem zažil v srce! Nekaterim pa je samo do moči, in če je nimajo, so pripravljeni podreti celo stvar. —

Upajmo, da je teh malo, upajmo, da se vsi zavedamo, da bomo prišli do cilja edinole s toleranco in delom! Da, delo naj govori in vsa čast onim, ki resnično delajo za Cankarjev glasnik, posebno pa onim društvom, ki so se priključila Cankarjevi ustanovi in se zavezala prispevati v tiskovni fond!

Zaključujem z željo, da se bodo odzvala za tiskovni fond vsa društva, ki so prejela pisma.

Še nekaj: 14. februarja bo imela Cankarjeva ustanova svojo prvo prireditev v S. N. D. na St. Clairju. Ob tej priliki bo govoril o pisatelju Ivanu Cankarju sam Etlhin Krstan!

M. Medvešek taj.

Ameriška Domovina laže in potvarja

Nisem pričakoval poštenega odgovora od A. D., na moje vprašanje v Enakopravnosti, ker toliko nisem naiven. Nisem pa vedel, da je že zveza postavljena med fašističnem brutalnežem Francom in šentklerjem. V sobotni številki A. D. zagleda beli dan uredniški članek, ki je posvečen mojemu vprašanju. Tudi španski fašistični general Franco ne bi mogel bolj hinavsko, lažljivo in provokativno odgovorjati, kot je to storil urednik A. D. Da ne bi šel rdeči strah socializma mimo njegovih čitateljev, je bilo treba dodati tudi urednika Enakopravnosti in Prosvete. Kar se njiju tiče, bosta že sama odgovarjala, če se bo njima ljubilo. Odgovorjati ljudem, kot sta urednika A. D., ki nimata trohice čuta do poštenja in resnice, je isto kot bi bob v steno metal.

Moj komentar (kar mislim so komentarji drugih) je namenjen tistim, ki niso še popolnoma na jensen: Kdo je kriv brutalnosti in krvoprelitja v španiji.

Špansko ljudstvo je v večini katoliško po mišljenju. Cerkev in aristokratska buržuazija je bila v veliki večini lastnik zemlje in naravnega bogastva. Kmeti v pravem smislu besede ni bilo. Delavci na prerijah in plantažah so bili izkoriščani po oblasti cerkve, aristokratske buržuazije in veleposestnikov bolj kot sužnji ali tlačani na Kranjskem. Da bo slika bolj jasna: Provincie Andaluzia, Estremadura in del Costile so bile lastovane od par aristokratskih buržoaznih družin. Industrijski delavci je bil najbolj izkoriščen in najslabše plačan, imel je najnižji standard življenja. Izvzet je kitajski kulji.

Da se te neznosne razmere odpravi, se je formirala ljudska fronta radikalnih in liberalnih strank, katere je z veliko večino zmaga pri volitvah in prevzela vlado zadnjega februarja l. l. Liberalna vlada je pričela z reformami, da izboljša življenjski standard španskemu ljudstvu in razdeli zemljo med tiste, ki so jo obdelovali — med bivše sužnje-kmete. To je višja duhovščina, aristokratska buržuazija in veleposestniki poglavo

v ekstrem, ter so se pričeli tajno organizirati za strmoglavljenje legalno izvoljene vlade in postavitev fašistične diktature. Obrnil so se za informacije in pomoč na fašistična diktatorja Hitlerja in Mussolinija, katerega svojim španskim bratcem z veseljem dala. Fašistični general Franco je organiziral skupno fašistično napad na špansko ljudstvo in njegov vlado. Španska vlada ni imela radikalna vlada, v njej ni bilo ne enega socialista in ne komunist, vseno so jo fašisti in klerikalci proglašali za boljševiško. Ta vlada je hotela obdržati demokratičen kapitalističen sistem, kot ga imamo v Ameriki. Upeljati je hotela gotove reforme za izboljšanje življenjskega standarda španskega ljudstva na račun aristokratske buržuazije in veleposestnikov, kakor tudi na račun industrijskih kapitalov. Če bi ta vlada bila radikalna, bi odpravila in napravila neškodljive monarhistične in aristokratske generale. Ker tega ni storila, je osemdeset procentov armade bilo na strani fašističnega generala Francosa. S pomočjo Hitlerja, Mussolinija, z divjnimi Maročani in armado je mislil, da bo v par dneh vpostavil fašistično diktaturo. Spodletelo mu pa je, ker ni računal na tako odpornost španskega delavstva in kmetov.

Špansko ljudstvo, željno svobode, zemlje in boljšega življenja se bori in umira, brez razlike če je socialist, komunist ali katoličan. Fašistični poveljniki so računali, da bo višja duhovščina z boljševiškim strašilom dobila katoliške delavce na svojo fašistično stran. Tudi v tem se je vračunala. Provincie Basque je najbolj katoliška v celi paniji in je v ogromni večini na strani lojalistične-socialistične vlade. Katoliški moške, žene, fantje in dekleta se skupno s socialisti, komunisti in drugimi ljubitelji demokracije borijo in umirajo proti fašizmu za pravo in resnično demokracijo, katere je edino mogoča v socialistični družbi. In tem boji ritemelj in njih družinam je pošiljamo v pomoč prispevani denar od društev in posameznih Slovencev — ljubiteljev pravice in prave demokracije.

Nesramni fašistično navdahnjeni urednik Ameriške Domovine pa zapiše in ničga ni sram: "Za socialiste zbirate, pa nič drugega in za boj proti katoličanom, za požiganje cerkva, streljanje duhovnikov, redovnikov in redovnic."

Vprašam vas fašistične navdahnjenca. Ali je to krščansko, Bogu dopadljivo, da cerkev laštuje ogromna posestva, na katerih morajo garati katoliški podaniki, brez vsake svobode in pravice kot sužnji? Kaj je rekel Kristus? Ali ste ga zatajili, farizeji? Ali je to krščansko; da par aristokratskih družin lastuje skoro tri province, živijo nemoralno in razkošno, ljudstvo pa gara in strada? Ali je to krščansko in Bogu dopadljivo, da je vaš ljubljene fašistični vodja Franco organiziral divje mamedanske Maročane, da pobijajo katoliške moške, žene in otroke samo zato, ker se borijo za svobodo in pravico do poštenega življenja?

V sv. pismu stoji, da je sv. Pavel rekel: "Kdor ne dela naj ne je." In to je, kar mi socialisti hočemo, in ravno radi tega taki napadi na nas.

Kdor mene pozna ve, da se ne vrtim v versko prepričanje posameznika. Med iskrenimi katoličani imam mnogo prijateljev, hinavcev pa ne maram. Pri različnih organizacijah, kjer sem aktiven, delamo skupaj in imamo me radi. Svojeega socialističnega prepričanja ne skrivam pred nikomur, ker sem ponosen nanj. Ako mi ravno gmotno škoduje in daje mnogo dela in truda. Ko se je šlo za siromašne družine, ki niso mogle dobiti relifa sami, nisem vprašal kakšne verske ali politične prepričanje je bilo. Šel sem z njimi in boril se sem, da so dobili podporo. Hvala, ki celo svoje življenje gledajo na to, da obdržijo svoje družine v lepi obliki na račun drugih, pa me od časa do časa nizkotno napadajo. Mislim sem, da jih bo srečala pamet in čuvstvo. Ker se to ni zgodilo, zato tale komentar. Če bo potreba, pa še pridem.

L. Zorko

Društvo "V boj" podpira stavko

Na večerajšnji seji društva V boj, št. 53 SNPJ je bil storjen sklep, da stoji društvo stoddotno na strani stavkajočih delavcev pri Fisher Body Co., ker je tudi veliko članov, kateri so med stavkarji. Tudi je darovalo v ta namen \$15.00 za prvo podporo, na prošnjo od strani delavske unije.

Mi apeliramo na splošno slovensko javnost, da stoji na strani tih stavkarjev, ker njih boj je vaš boj, torej je vaša dolžnost, da jim tukaj daste tudi vi ostali slično moralčno oporo.

Tudi se apelira na ostala društva, da storijo enako, ker tudi pri vašem društvu so člani, ki sedaj bijejo boj za zboljšanje svojih delavskih razmer. Tukaj se ne smete ozirati že na gotovo namiglaje od strani gotovih listov, kateri namigujejo, da je malo število delavcev slovenskih, kateri spadajo k tej uniji. Za to dokaz je dovolj jasen, da so ustanovili svoj stavkarski štan izključno za Slovence in sicer v S. D. D., kateri bodo kot taki tudi dajali svoja poročila iz te stavke. Takim listom ni do tega koliko boste vi dosegli, ker bi raje danes kot jutri sprejeli judežve groše za oglase.

Torej slovenska javnost, stojte na strani tim borcem, kateri bijejo boj tudi za vas. Tudi vi slovenski trgovci, je tudi vaša dolžnost, da stojite moralčno na strani tih stavkarjev. Za pripomnit je tudi, da v va namen je daroval slov. soc. klub šte. 49 JSZ tudi svoto \$5.00 v tiskovni sklad teh stavkarjev. Dr. V boj, št. 53 SNPJ

SKRAT



Za smeh

Družba izletnikov se je ustavila v nekem kraju. Eden izmed njih je vprašal domačina: "Povejte mi, ali je vaš kraj zelo zdrav?"

"Pa še kako! Ko so hoteli blagosloviti novo pokopališče, smo morali najprej enega ubiti, da smo sploh mogli napraviti pogreb."

V boljšo ljubljansko restavracijo pride Matevž Frnkula, ki pa se ne zna vesti. Tako neroden je. Pljuje okoli sebe, smrka. Preden odide, vpraša še plačilnega, kje je stranišče.

"Pojdite naravnost po hodniku," mu začne ta pripovedovati, "potem pa zavijte na desno in opazili boste vrata, na katerih je zapisano 'za gospode.' Toda, to naj vas ne moti, kar vstopite!"

Pri izpitu iz prirodopisja pokazuje profesor dijaku rep neke ptice in ga vpraša: "Katera ptica pa je to?"

Študent ogleduje rep, toda ptice ne more uganiti.

Profesor vzame drugo ptico in spet pokazuje dijaku samo rep: "Katera ptica pa je to?"

"Ne vem!"

"Vi pa res prav nič ne veste," pravi profesor. "Slab red vam bom dal. Kako se pišete?"

Dijak se obrne, pokazuje profesorju hrbet in mu reče: "Pa vi mene spoznajte po repu!"

Pri izpitu vpraša profesor kandidata:

"Recite mi, kandidat, kateri češki kralj je izdal tako imenovano zlato bulo?"

Kandidat molči.

"No, ka. . . Ka. . ."

"Karel!" se je spomnil kandidat.

"Kateri Karel?"

Kandidat spet molči.

Drugi profesor, član izpitne komisije, ki je bil že v letih in plešast, mu je hotel pomagati, in ga spomniti na kralja Karla Plešastega. Zato je dvignil roko in potrkal s prstom na svoji pleši.

Kandidat je to opazil in hitro vzkliznil: "Karel Neumni!"

TRAGIČNO ROJSTVO

OAKLAND, Cal. — Zdravniki v tukašnji okrajni bolnišnici so pretekli teden rešili življenje še nerojenemu otroku, ko so ga s cezarejsko operacijo spravili na svet nekaj minut pred nasilno smrtjo njegove matere. Mater, 19-letno Elsie Randall, je njen 21-letni mož Ray Randall ustrelil v glavo in ko so jo pripeljali v bolnišnico, je že umirala. Umorjena žena in njen mož sta šla pred kratkim narazen. Peročila sta se šele pred petimi meseci. Njen otrok je moškega spola in živi.

PREPOVED PODPISANA

WASHINGTON. — Predsednik Roosevelt je v petek podpisal resolucijo, ki je bila sprejeta v kongresu in ki prepoveduje izvoz oročja in vojnih potrebnosti za Španijo pod kaznijo \$5,000 globe ali petih let zapora ali obojega za vsako kršitev te resolucije, ki je s predsednikovim podpisom postala zakon. Prepoved bo v veljavi, dokler bo predsednik smatral, da obstaja jo razmere, ki so opisane v tej resoluciji.

Minerali je v hrani

Piše Dr. John L. Rice, zdravstveni komisar mesta New York.

Glendenih v svoji knjigi "Človeško telo" poudarja, da je v telesu človeka, ki tehtata 150 funtov, sedem in pol funtov mineralnih soli. Te vključujejo apno (Calcium), železo, fosfor, sodo, žveplo, baker in jod in pravilno ravnotežna hrana preskrbuje telo z vsemi temi snovmi. Hrana pa je tudi edini pravilni način, po katerem dobivamo te snovi, razum po nasvetu in vodstvu zdravnika. Telo ne more uporabljati mineralne soli v njihovi prvotni obliki. Ko pa jih jemljemo v hrani, se spreminjajo v snovi, ki jih more želodec prebavljati in jih more telo najbolje absorbirati.

Za rast kosti in zob potrebuje telo pred vsem apno in fosfor. Radi tega je važno, da ima noseča ženska v svoji hrani take jedi, ki vključujejo apno in fosfor, ako hoče, da začne dte svoje življenje z močnimi kostmi in dobrih zobmi. Iz istega razloga se rastočim otrokom priporoča, da jedo jedi, ki imajo te minerale. Obilo mleka in obilo sadja in zelenjave preskrbuje s temi minerali.

Vloga, ki jo železo igra v našem telesu, je troje vrste. Železo je bistveni element onega dela krvi, ki se zove hemoglobin, katere snov prinaša kisik v telesne stanice in omogočuje njihovo delovanje; zdi se, da v neki meri kontrolira najvažnejša delovanja znotraj stanice.

Našlo se je, da telo potrebuje malenkostne količine bakra, da more uporabljati železo, ki je v jedi. Jod mora biti prisoten v telesu, ako naj deluje normalno. Ravno tako žveplo.

Ali vse te minerale si moramo preskrbovati od mlekarne, grocerije, mesarne in prodajalne sadja in zelenjav — ne pa od lekarne. Ako gospodinja pazi na dobro in ravnotežno prehrano za svojo družino, ji ni treba biti v skrbeh, da njena družina ne dobiva vseh teh mineralov, kakor tudi vitaminov, potrebnih za zdravje.

Najbolj običajni hranilni viri za železo so jajčni rumenjak, jetra, obisti, špinata in sadje. Žveplo dajejo protejinske jedi, kot jajca in mleko. Jetra nam dajejo potrebni baker. Mleko vsebuje potrebno apno in fosfor. Jod nam dajejo morske jedi.

Da imamo pravilno prehrano, ki nas preskrbuje z minerali in drugimi važnimi snovmi, bi morali jesti jajca vsaj po trikrat na teden, listnate zelenjave vsak dan, meso vsak dan, ribe vsaj po enkrat na teden. Vsi mladi in stari, bi morali uporabljati po en kvart mleka vsak dan. Morali bi jesti tudi sadje, sveže in skuhan, vsak dan in jetra ali obisti po enkrat na teden.

(Dalje iz 1. kolone)

bi ta boj lahko bil lepši, dostojnejši in treznejši. Da ni, je krivo pomanjkanje notranje kulture in treznosti pri premnogih ljudeh, ki so se vsilili ljudstvu za voditelje, dočim so slabo kvalificirani celo za kozje pastirje. Midva s Keržetom bi se na primer lahko lepo pomenila o čemerkoli: on bi povedal svoje, jaz svoje, nato pa bi se brez strupenega ujedanja lepo podvrgla sodbi ljudstva, ki je naposled in vedno najvišja, odločilna in končnoveljavna. Tega pa se ne more reči o vseh ljudeh in da je takih ljudi, ki se najrajši zatekajo k nepoštenim in netičnim načinom bojevanja, dosti več v nasprotnem taboru, je Keržetu le predobro znano.

SE NEKAJ. Kerže tudi piše: "Vsak medsebojen boj je slab, ker ga ljudstvo ne pojmi tako, kakor tisti, ki ga pišejo. Ti namreč čisto dobro vedo, da so to prazne fraze." Kerže je s temi besedami hote ali nehotje označil vse naše časnikarje in polemikarje za navadne hinavce! Izvzel ni niti sebe, dasi se nedvomno smatra za častno izjemo! S tem je storil krivico vsem. Če bi bil hotel biti pravičen, bi bil moral povedati, da so nedvomno na obeh straneh tudi neiskreni ljudje, ki mislijo drugače, kakor pišejo ali govorijo, kar delajo iz oportunizma, zraven njih pa tudi iskreni ljudje, ki pošteno zapišejo ali povedo kar in kakor mislijo, da je prav, tudi če morajo zaradi tega iti skozi marsikakšno neugodnost, ki bi se je drugače lahko izognili! Kdor hoče veljati za poštenega in nepristranskega sodnika, se mora najprej naučiti pravično in nepristransko soditi! Vsakemu, kar mu gre!

GERTY KELEMEN:

Hendrik Torne se je vrnil

Vsako jutro, ko je prišla Ingrid na vrt, jo je Hendrik čakal in se ji smehljaj. Da je prišel v Borge, kjer je stanovala Ingrid s starši, je moral Hendrik hoditi tri ure. Vsak dan je na vse zgodaj odšel iz Suet-jelme in korakal po prebujeni pokrajini. Skozi goste bukove gozdove je stopal in pozdravljal drevesa, ki so stala ob poti, kakor bi bili samo dobri tovariši, ki poznajo njegovo srečo. V teh zgodnjih jutrnjih urah je le tu in tam motil prijetne gozdne sence pramen solnca, ki je skakljaj med list-jem, nežno, boječe, kakor bi pel tiste lepe pesmi starih pevcev, ki jih je imel Hendrik tako zelo rad. Te pesmi niso imele nikoli žalostnega konca, nikoli veselega, zato so tako dolgo zvenele v Hendriku.

Pol ure nato je prišel Hendrik na travnik, ki je bil poln grčev. Takrat je že solnce povsod žarelo. Potem se je znašel na vrhu griča in spodaj je bil Borge, čudoviti dvorec, ki se je belo svetlil sredi širnih, zelenih travnikov in zlatih pšenčnih polj. Kadar ga je Hendrik pogledal, se mu je vselej vsilila misel, da je prav zdajle Ingrid odprla v postelji svoje globoke sive oči, pogladila lase, ki so bili svetlejši kakor žitno klasje na polju in iztegnila svoje vitko telo. "Zdaj bo Hendrik kmalu prišel!" si to mislila in skočila s postelje. In ko je Hendrik v mislih prišel tako daleč, je posepal korake in se zadovoljno nasmehnil.

Danes pa je šel Hendrik poslednjič v Borge. Ko mu je Ingrid dala roko, je čutila, kako ji je rama težka, in vse, kar sta delala in govorila, je tlačila ta teža. Ko je Ingrid se ležala, mu je v mislih toliko pripovedovala, zdaj pa ni mogla, ni mogla. Kakor bi bile vse tiste besede izginile med polji in griči.

Šla sta po cvetočih, pšenčnih poljih pa se še za roko nista držala. Ingrid je odrgala nekaj marjetic, toda kmalu jih je spustila na tla in tam so obležale kakor padle, bele zvezde.

"Zdaj si v sedemnajstem, letu, Ingrid!" je naposled dejal Hendrik. "Ali me boš čakala?" Ingrid ga je pogledala z velikimi, jasnimi očmi in molčala. "Vse bom napravil, da se mi bo čim prej posrečilo. Jaz sem štiri in dvajset. V Suetjelmi ne morem večno ostati. Svet si moram ogledati, kako je v mestih in tujih deželah. Pisal bom o njem in vseh ljudeh, ki živijo in govorijo o meni. Tudi pesmi iz Borge in Suetjelma vzamem s seboj, da jih izdam v knjigi."

Drobna, bela knjiga in v zlatih črkah bo na njej zapisano: "Za Ingrid."

Ingridine oči so se zasvetile. "In potem, Hendrik?"

"Potem? Ko bom slaven mož, ko bom hodil po cestah in bodo ljudje šepetali drug drugemu: "Poglejte, to je Hendrik Torne;" ko bom čisto slučajno prišel v kakšno mesto in videl na odru ljudi, ki bodo moji ljudje, ki bodo govorili moje besede — takrat, Ingrid, se vrnem po tebe in te vzamem. Potem bodo ljudje skrivaj kazali tudi nate in šepetali drug drugemu: "To je Ingrid, žena Hendrika Torna, pesnika."

Potem je prišel večer in Hendrik je šel skozi pšenčna polja, tja v senčico mraku. Ingrid je stala ob vrtnih vratih in gledala za njim. On pa se ni obrnil, dokler ni prišel do vrha griča, toda takrat je bilo že tako temno, da ni mogel več razločiti Ingridinega obraza, le njena bela obleka je bil ozek, svetel pramen v senci.

Leta so minila. Ingrid je bila zelo lepa, toda mnogim se je zdelo, da je njen obraz trd in njene oči mrzle. Toda to je bilo le zato, ker je morala zaklepati vase toliko misli in želja in sanj. Naposled je bila že v ena in dvajsetem letu. Vse njene prijateljice so se pomožile in šle v tujino. Njo pa je začel obiskovati Jenas Oernkolsvik, ki je imel dosti oralo zemlje, in nekega dne jo je prosil za roko. Toda Ingrid ga je odklonila. Dve leti nato jo je zasnil bil Erik Sodrham. Rad jo je imel že takrat, ko so se igrali roparje in vojake. Nikoli prej se ni upal odkriti svoje skrivnosti, saj je vedel, da je dala srce drugemu. Zdaj pa je rekel:

"Hendrika ni, Ingrid. Mesta tam daleč so ga pogotnila. Tam živi toliko lepih, duhovitih žena, v zapeljivih oblekah — tudi jaz sem bil nekoč v Parizu..." "Saj ne moreš biti večno brez moza," so tožili starši. "Ali mi misliš ostati stara devica, da se bodo vaški pobalini iz tebe norčevali. Poglej Petra Oeland. Inženir je in v Kristianiji živi. Pameten je, dobrega srca in ljubi te."

Zato se je Ingrid dostikrat pogovarjala s Petrom Oelandom in videla je, da ima res gorke in zveste oči in glas, ki je toliko lep. Potem pa je zagledala Hendrikov obraz z visokim vedrim čelom, zasanjanimi rjavimi očmi... Ingrid je bila inženirju hvaležna, toda njegova žena ni mogla postati.

Naposled je preteklo deset let, in nekega jutra, ko je stopila Ingrid na vrt, je stal Hendrik Torne v senci hrasta kakor nekoč. Ingridi je izginila vsa kri z obraza. Počasi mu je stopila nasproti, on pa je stopil v solnce in prijel njene roke. Toda tedaj se je Ingridi zazdelo, da ni še nikoli čutila teh rok, ker so bili prsti trdi in jo je njihov dotik skoraj bolel.

Nemo mu je pogledala v obraz in čeprav se ji je zdelo, da gleda črte, ki jih že pozna, ji je bil vendar tujec. Strah in groza sta stisnila Ingridino srce.

"Vrnil sem se, Ingrid," je dejal Hendrik. "Kakor sem obljubil. Ali si me počakala?" "Sem..." je prikimala. "Dosti dalje je bilo treba, kakor sem slutil. In vse je postalo drugače. Tako drugače, da sem skoraj pozabil, kaj sem hotel, ko sem odhajal iz Suet-jelme. Šele ko sem davi hodil po gozdu in prišel do gričkov pred Borge, — kakor pred desetimi leti, je spet vse oživel..."

Šla sta kakor nekoč po poljih in Ingridini prsti so mečkali rdečo makovo cvetje. Ko ji je govoril, ga je osuplo gledala. Hendrik je bil močan, živja življenska moč. Toda ta, ki je zdaj stopal zraven nje, je bil slaboten. In njegov obraz — ogenj v očeh je ugasnil. Nos je imel debel. Usta so izdajala zagrenjenost in razočaranje. Počasi je padal rdeči mak na tla. Kakor kaplje krvi, si je mislila Ingrid.

"Da, je pravil Hendrik, spomnil sem se, da sem hotel postati pesnik in mislil sem, da sem imel v srcu tisto iskro. No, čem ti praviti, kako je prišlo drugače. Ko ni bilo uspeha, se mi je zdelo, da je iskra v meni ugasnila. In denarja sem potreboval."

Vse sem poizkusil. Potem nisem bil spet nič. Stradati sem moral. Zato sem delal v nekem drugem mestu vse, kar mi je prišlo pod roko. Ko sem naposled dobil nekaj denarja, sem postal solastnik tovarne. Toda čez leto dni je vse propadlo, kar sem imel...

Zdaj imam trgovino v Londonu in dovolj denarja. In zmeraj nosim tebe v sebi, Ingrid. Kjerkoli sem bil, je sijal tvoj obraz v moje življenje. Zdaj sem se vrnil, da te vzamem. Ali hočeš iti z menoj?"

Ingrid je dolgo strmela predse. Mislila je na Hendrika, ki ga je ljubila, na vroče poletje, ki ga deset let ni moglo zatamniti. In potem na neizmerno dolgo pusto življenje, ko je bila sama, tako sama, da bi časih jokala v bolečinah in bežala sama pred sabo. In na tiste, ki jih ni marala, ker je čakala Hendrika. Toda ta, ki stoji ob njej, tudi ni Hendrik. Vendar, vendar... Hendrik se ni vrnil. Zdaj je vedela, da ni nikogar več na svetu, ki bi ji mogel vrniti Hendrika. Hendrik Torne je mrtev. Zdaj noče več ostati sama. Stran, stran, da začne novo življenje!

"Da — Hendrik," mu je rekla zvečer. "S tabo pojdem." Potem je gledala za njim, ko je kakor nekoč stopal čez polja in travnike proti pričem proti Gordanu. Tako utrujen je bil korak, nevajen hoje po zemlji. "S tabo pojdem. Hendrika ne bo več..." je žalostno šepnila Ingrid.

In ko je tema noči požirala moza, ki je odhajal, je ostal tam visoko nad njim, na vrhu griča privid Hendrika, kakršen je bil pred desetimi leti, mlad, lep, poln nad. In gledal, iskal jo je z zavzetimi očmi. Toda ko je Ingrid še strmela v prikazen, se je zar njegovih oči skalil in trepalnice so se pobesile kakor v slovo.

Vsa prestrašena je hotela obdržati sliko, ki je vsa ta dolga leta živela v njej, da bi ostala vsaj še nekaj trenutkov, z vso silo svojega hrepenenja jo je hotela zgrabiti, toda zameglila se je. Počasi se je razlekla in za zmeraj izginila.

Društveni KOLEDAR

JANUARIJ 1937

- 14. januarja četrtek — Delniška konferenca SND v Avditoriju SND
- 16. jan. sobota — Sam. Pev zb. "Zarja" ples v avditoriju S. N. Doma.
- 17. januarja nedelja — Društvo "Mir" št. 142 SNPJ priredi veselico mladinskega oddelka v Slovenskem Domu na Holmes Ave.
- 17. januarja, nedelja — Obletnica Slov. N. Doma proslava v Avditoriju SND.
- 23. jan. sobota — International Auto Workers Union local 32 Ples v Avditoriju S. N. D.
- 23. januarja, sobota. — Maškeračna veselica in ples Soc. Kluba št. 28 v Slovenski Delavski dvorani na Prince Ave.
- 23. januarja, sobota. — Maškeračno veselico priredi v Slovenskem Društvem Domu na Recher Ave., Progresivne Slovenke, krožek št. 3.
- 24. jan. nedelja — Workmen's Sick Benefit Society. Koncert v avditoriju SND.
- 24. januarja, nedelja — Modern Crusaders SDZ prireditve v SDD.
- 28. jan. četrtek — Dr. Clair-woods št. 40 SDZ. Ples v avditoriju S. N. D.
- 30. januarja, sobota. — Društvo "Cleveland", št. 126, S. N. P. J. obletnica, ples v S. N. D., na St. Clair Ave.
- 30. januarja, sobota. — Veselico priredi društvo "Soča", št. 26 S. D. Z. v zgornji in spodnji dvorani Sachsenheim, 7001 Denison Ave.
- 30. jan. sobota — Društvo Cleveland št. 126 SNPJ Proslava 25-letnice v avditoriju S. N. Doma.
- 31. januarja, nedelja — "Carniola Tent" 1288 Maccabees, — Proslava 25-letnice v avditoriju Slov. Nar. Doma.

FEBRUAR

- 6. februarja, sobota — Društvo "France Prešeren" 17 SDZ. Plesna veselica v Avditoriju Slov. Nar. Doma.
- 6. februarja, sobota. — Gospodinjski Klub Slovenskega Doma priredi Maškeračno veselico v Slovenskem Domu na Holmes Ave.
- 6. februarja, sobota. — Slov. Nar. Dom v Maple Heights bo imel družabni večer z večerjo ob 8. večer v S. N. Domu na East 80th St.
- 7. februarja nedelja — Dramsko društvo "Ivan Cankar", predstava v avditoriju SND.
- 13. februarja sobota — Ženski odsek SND. Plesna veselica v avditoriju S. N. D.
- 14. februarja nedelja — Can-

- karjeva Ustanova, plesna veselica in prireditve v avditoriju SND.
- 14. februarja, nedelja. — Klub Zapadnih Slovenskih Društev priredi veselico z programom v Sachsenheim dvorani, na 7001 Denison Ave.
- 20. februarja, sobota — Clanska zabava Soc. pev. zbora "Zarja" v Sokolski dvorani SND na St. Clair Ave.
- 21. februarja, nedelja — Slovenski Sokol, javna telovadba v avditoriju SND.
- 28. februarja, nedelja — Dramsko društvo "Abrašević", — predstava v avditoriju SND.

MARČ

- 7. marca nedelja — Louis Belle, Koncert v avditoriju SND.
- 21. marca, nedelja — Jugoslovanski Pasijski Klub, pasijska predstava v avditoriju Slov. Nar. Doma.
- 28. marca nedelja — Prosvetni ni klub SND Mladinska predstava v Avditoriju SND.

APRIL

- 3. aprila sobota — 23rd Ward Democratic Club, Ples v avditoriju SND.
- 3. aprila, sobota. — Plesno veselico priredi društvo "Brooklyn", št. 135, SNPJ v Sachsenheim dvorani na 7001 Denison Ave.
- 4. aprila, nedelja. — koncert "Škrjančkov" v Društvem Domu na Recher Ave.
- 4. aprila, nedelja — "Carniola Tent", predstava v avditoriju SND.
- 17. aprila, sobota — Plesna veselica društva "Velebit" št. 544 SNPJ v Sachsenheim, na 7001 Denison Ave.

MAY

- 2. maja, nedelja — Koncert in shod Soc. pev. zbora "Zarja" in kluba št. 27 v avditoriju S. N. Doma.
- 9. maja, nedelja — Materinska proslava Škrjančkov v Društvem Domu na Recher ave.

23. maja, nedelja. — Piknik Soc. kluba št. 28 pri Zornu, na Bradley Road.

JUNE

- 13. junija, nedelja. — Piknik društva "Na Jutrovem", št. 477 SNPJ pri Zornu.
- 13. junija, nedelja. — društvo "Združeni bratje", št. 26, S. S. P. Z. piknik na Stuškovi farmi.
- 20. junija, nedelja. — Piknik društva "Clevelandski Sloveni", št. 14, S. D. Z. na Stuškovi farmi.
- 20. junija, nedelja — Skupni piknik Soc. kluba št. 27 in pev. zbora "Zarja" na Pintarjevih farmah.
- 27. junija, nedelja, — Piknik priredi društvo "Priatelj" št. 215, S. S. P. Z. na Stuškovi farmi.

JULY

- 11. julija, nedelja. — Piknik društva "Kristusa Kralja", št. 226, K. S. K. J. na Stuškovi farmi.

AUGUST

- 29. augusta, nedelja — Piknik Soc. kluba št. 28, JSZ pri Zornu na Bradley rd.

Oglašajte v — "Enakopravnosti"

OLD PEOPLE find way to keep breath wholesome

Halitosis (bad breath) quickly yields to Listerine, safe antiseptic and deodorant

Either because of stomach disturbances, food fermentation, or the wearing of false teeth, old people frequently have halitosis (bad breath). No wonder others consider them a nuisance. But now Science has found that the regular use of Listerine will often overcome offensive mouth odors due to the fermentation of tiny bits of food on mouth, teeth, or dental plate surfaces. This safe antiseptic and quick deodorant works quickly. It cleanses mouth, teeth, and even surfaces. Halts fermentation and putrefaction, a major cause of odors, and then counteracts the odors themselves. Try using Listerine every two or three days. See how much more wholesome it leaves your mouth. How it sweetens your breath. Lambert Pharmaceutical Co., St. Louis, Mo.

Don't offend others - Check halitosis with LISTERINE

"Millions prefer it to mayonnaise - costs less!"



Lično delo

Za društvene prireditve, družabne sestanke, poroke in enake slučaje, naročite tiskovine v domači tiskarni, kjer je delo izvršeno lično po vašem okusu. Cene vedno najnižje.

Enakopravnost

6231 St. Clair Ave., Henderson 5311 - 5312

Help Kidneys

Don't Take Drastic Drugs
Your Kidneys contain 9 million tiny tubes or filters which must be kept from becoming clogged by neglect or drastic, irritating drugs. Be careful. If functional Kidney or Bladder disorders make you suffer from Getting Up Nights, Nervousness, Loss of Pop, Leg Pains, Rheumatic Pains, Dizziness, Circles Under Eyes, Neuritis, Acidity, Burning, Smarting or Itching, you don't need to take chances. All druggists now have the most modern advanced treatment for these troubles—a Doctor's prescription called Cystex (Blue-Box). Works fast—safe and sure. In 48 hours it must bring new vitality and is guaranteed to make you feel 10 years younger in one week or money back on return of empty package. Cystex costs only 3c a dose at druggists and the guarantee protects you.

HOW OFTEN CAN YOU KISS AND MAKE UP?

FEW husbands can understand why a wife should turn from a pleasant companion into a shrew for one whole week in every month. You can say "I'm sorry" and kiss and make up easier before marriage than after. Bewise. If you want to hold your husband, you won't be a three-quarter wife. For three generations one woman has told another how to go "smiling through" with Lydia E. Pinkham's Vegetable Compound. It helps Nature to overcome the system, thus lessening the discomforts from the functional disorders which women must endure in the three or four years of life. 1. Turning from girlhood to womanhood. 2. Preparing for motherhood. 3. Approaching "middle age." Don't be a three-quarter wife, take LYDIA E. PINKHAM'S VEGETABLE COMPOUND and go "smiling through."

Zavarovalnino
proti
OGNJU, TATVINI, AV-
TOMOBILSKIM NESRE-
CAM itd.
preskrbi
Janko N. Rogelj
6401 Superior Ave.
Pokličite:
ENDicott 0718
HEnderson 1218

Finis Priscilla Ware

LONCI
po samo 29c
(Držijo 2 kvarta)
Ti lonci so vredni 50c, pri nas jih pa dobiš sedaj po znižani ceni — 29c.
Obiščite našo trgovino in prebršali se boste, da je naša zaloga popolna in vse blago prvovrstno.
SUPERIOR HOME
SUPPLY CO.
6401 Superior Ave.

Sews
FORWARD
OR
BACKWARD

Makes the same perfect Singer stitch in either direction. Little lever changes direction instantly, and regulates exact number of stitches per inch. Darns, embroiders like magic. Winds bobbin as you sew. Large capacity round bobbin. Light running. New model stand and cabinet. Surprisingly low in price. Easy terms.
"SINGER"
Erasmus Gorshe
1030 East 66th Place
Corner St. Clair
HEnd. 4245

Knjige...

V naši tiskarni imamo v zalogi še sledeče knjige:

LUCIFER
TARZANOVE ŽIVALI
TARZAN, SIN OPICE
TARZAN IN SVET
GOSPODARICA SVETA
ZLOČIN V ORCIVALU

Da se da priliko si nabaviti te knjige po izredni nizki ceni, se je znižalo ceno istim in se jih prodaja po 10c dokler traja zaloga.

Poslužite se te prilike in jih kupite sedaj. Sprejemamo tudi naročila po pošti. Za poštnino je pridajati 10c za vsako knjigo. Ne prezrite te ponudbe.

UPRAVA ENAKOPRAVNOSTI.

Carica Katarina

Zgodovinski roman

— Lahko je biti zvest, če človek nima v sebi tistega, kar je predpogoj ljubezni! Prav posebno pa še tedaj, če človek nima priložnosti, da bi se izneveril. Subov se zdržne.

Te besede so zadele Subova kakor sunek z bodalom. S tem mu je carica Katarina dovolj razložno povedala, da se Subov ni zdel drugim ženam vreden poželenja.

— Vi boste torej jutri odpotovali na eno od svojih posestev, — nadaljuje carica Katarina zapovedujoče, — in sicer na tisto, ki je od Petrograda najbolj oddaljeno.

— Pošljite me rajše takoj v samostan, kakor ste to storili z Aleksandrom Potemkinom!

— Vaših nasvetov prav nič ne potrebujem, storila bom, kar bom sama hotela, — reče carica ponosno. — Če bi hotela kaznovati vašo predrznost tako, kakor ste si to zaslužili, bi vas morala takoj poslati v Petro-pavlovsko trdnjavo, ne pa na vaše posestvo!

Subov prebledi.

Spoznal je grozoto Petro-pavlovskve trdnjave in radi tega ga ni mikalo, da bi sedel v tistih celicah.

Spomnil se je na blaznega Pu-gačeva in na nemega Gianettina — na sliko, ki mu nikdar nista dali miru.

Mar preži nanj ista usoda? Sedaj je moral biti zelo previden!

Na tihem je sklenil, da Katarine ne bo pustil same potovati, vendar pa se je na videz uklonil njenim željam.

Opazil je, da želi Katarina napraviti konec njenemu razmerju, hotela se je z njim spreti. Subov pa je sklenil, da ji ne bo nudil prilike za to.

Pokleknil je h Katarininim nogam in obupno zaihtel.

— Veličanstvo, — zašepeče Platon Subov med solzami, — nekoč ste me napravili za naj-srečnejšega človeka na tem svetu, današnji dan pa me je spre-menil v najnesrečnejše bitje! — S čim sem si zaslužil to nemilost, v imenu božjem?

— Vi jočete? — reče carica Katarina prezirljivo. — Mar ne veste, da ni ničesar, kar bi se mi bolj studilo, kakor če vidim, da moški pretaka solze? Ne jokajte več, sicer me boste prisilili, da bom odšla iz te sobe!

— Ne, ne bom več jokal, Katarina, — vzdikne Platon Subov, — toda recite mi vsaj, da ste mi oprostili!

— Odpuščam vam, — reče Katarina mirno, — toda vaš jok in vaša bolesta sta mi najboljše dokazala, da je potrebno, da si pomirite svoje živce, zato pa vam bosta samota in mir na oddaljenem posestvu dobro došla.

Pojdite, Subov, pustite me sedaj! Vaša družba mi ni več potrebna, sedaj sem lahko sama!

To je bilo dovolj razložno! Subov se je lahko smatral za premaganega!

Proda se

Dobrodoča gostilna, zraven je tudi slaščičarna. Proda se radi slabega zdravja. — Vprašajte v uradu tega lista ali pokličite Henderson 5311.

Proda se

Mlekarija v slovenski naselbini na 1368 East 53rd Street. Je v najboljšem stanju in ima dober promet. Zamenja se tudi za posestvo. — Kdor želi, naj si pride ogledat.

Rad bi dobil

Prostorno in svetlo sobo pri mirnih ljudeh v Collinwoodu. — Sporočite naslov Enakopravnosti, 6231 St. Clair Ave., Henderson 5311 in 5312.

ALI VAM PLJAČA SKODUJE?

Zakaj ne bi pili dobro kapljico v miru in zadovoljstvu kakor drugi? Ako vam je po pljači slabo in ste bolni, vzemite TUM-AID, ki vas gotovo pozdravi. Dobite ga po vseh lekarnah, če ne pa pri

MANDEL DRUG CO.
15762 WATERLOO ROAD

Sedaj se je pokazala njegova maščevalna narava. Zaprl je vrata Katarinine sobe in šel proti svojim sobam, med potjo pa je premišljeval, kako bi se ji maščeval.

Ne, Katarina ne sme sama potovati!

In četudi ga noče vzeti s seboj, si bo Subov že izmislil primeren način, da jo bo kljub temu spremljal, da bo pazil na sleherni njen korak in jo nadziral. Sklenil je, da se bo v odločilnem trenutku nenadoma pojavil in stopil med njo in med tistega, katerega, si je izbrala.

Ali pa morda sploh ni nobene novega človeka?

Pa ni Katarina morda — ? Ha, ta misel je malega Subova raztogotila — sam ni vedel, kako in zakaj — spomnil se je na Potemkina.

Kaj pa če Katarina še vedno ljubi Potemkina?

Ce še vedno ni pozabila na svojega bivšega ljubimca?

Ha, kakšno spoznanje! —

Morda pa namerava Katarina potovati k Potemkinu v tisti samostan svetega Nikolaja v arhangelski guberniji, morda ga namerava rešiti strašnega jetništva in ga zopet pripeljati v Petrograd!

Storila pa bo še več, prosila ga bo odpuščanja — Katarina se ne straši naporov dolgega potovanja in baš s tem mu bo dokazala, da brez njega ne more več živeti!

Se enkrat je pogledal proti vratom, potem pa je pospešil korake, ker ni hotel, da bi ga kdo srečal in morda prečital na njegovem obrazu hudobne misli in načrte, ki jih je pravkar skoval.

Njegove misli pa so bile zares črne, črne kakor noč, črne kakor obleka boginje maščeval-nja.

Katarina gre k Potemkinu, — pomisli Platon Subov, ko se je vrnil v svoje sobe.

Katarina potuje na polotok Kola, da bi pripeljala svojega ljubljence nazaj v Petrograd.

Tja gre in nikamor drugam! Pa ga ne bo več našla! Jaz jo bom prehitel! Našla bo samo še njegov grob, potem pa ga naj objokuje, če hoče! — Aleksandra Potemkina bo za vedno izgubila!

Mali Platon Subov stopi v svoje sobe, kjer bo nočjo zadnjakrat v svojem življenju spal.

Kajti jutri — in to je že vedel — se bo moral za vedno posloviti od teh sob, za vedno se bo moral ločiti od tega sijaja in razkošja, ki ga je doslej obdajal, nikdar več ne bo smel prekoračiti praga teh sob, v katerih mu je tako ugajalo!

Bil je prepričan, da piše sedaj Katarina nalog, ki ga bo izgnal iz tega raja.

Srečen bo še lahko, če ga ne bo vrgla v ječo, če ga ne bo seznanila s strašnimi celicami Petro-pavlovskve trdnjave, kajti po-

zabil je, da je carica Katarini dejal marsikaj, česar se ji ni nikdar upal reči noben smrtnik.

Ko je obstal sam v svoji spalnici, se ga je lotila nepopisna jeza. Podoben je bil igralcu, ki je propadel pri svojem prvem nastopu — namesto da bi doživel triumf.

Oh, najraje bi se bil vrgel na dragoceno pohištvo in ga začel razbijati. Toda Subov se premaga.

Sklenil je, da bo naslednjega dne samo na videz odpotoval na svoje posestvo, v resnici pa se bo skrival v Petrogradu, da bo zvedel, kdaj bo carica odpotovala.

Na dvoru je imel dobre zveze, imel je svoje zaupnike, ki mu bodo poročali o vsakem caričinem koraku. Sedaj je bil sicer samo nekdanji caričin miljenec, vendar pa je imel dovolj denarja, da bi lahko podkupil uradnike in dvorjane. Denar pa je dosegel vse.

— Sledil ji bom kakor njena senca, — je premišljeval Platon Subov, — kamorkoli bo šla, bom šel jaz tudi! — Ha, dobro sem storil, ko sem štedil in si kopičil premoženje, moji milijoni mi bodo sedaj prav prišli!

To noč Platon Subov ni zatisnil očesa. Saj se ni niti slegel, da bi legel k počitku.

Sedel je pri svoji pisalni mizi in urejeval papirje.

Požgal je vse listine, ki bi ga mogle kompromitirati. Potem pa je pobral vse, kar se je nahajalo v njegovih sobah in kar je bilo njegova last. Z dragocenostmi je napolnil svoje kovčke, ob petih zjutraj pa je poklical svoje-ga komornika in mu ukazal, naj naroči kočijo, da bo odpotoval.

Potem pa je zopet sedel k pisalni mizi in napisal Katarini pismo, v katerem ji sporoča, da potuje na svoje posestvo.

Veličanstvo!

Uklanjam se želji Vašega Veličanstva, da mi je sveto tudi to, da mi grozi s propadjo.

(Dalje priložiti)

Oglašajte v —

"Enakopravnosti"

DELNIŠKA KONFERENCA

SLOVENSKEGA NARODNEGA DOMA

NA ST. CLAIR AVE.

Tem potom se naznanja vsem delničarjem

Slov. Nar. Doma na St. Clair Ave., da se bo vr-

šila redna letna delniška seja delničarjev SND

v četrtek, dne 14. januarja 1937 v avditoriju

SND. Pričetek ob 7:30 zvečer.

Delničarji so vabljeni, da se te letne konfe-

rence vdeležijo polnoštevilno.

DIREKTORIJSND.

FRANCIJA GROZI Z ZASED-

BO ŠPANSKEGA MAROKA

(Dalje s 1. strani)

jev v Španski Maroko. Berlin seveda zanika, da pošilja vojaške in vojaške inženjerje v Afriko. Franko ni še odgovoril na prvi protest francoske vlade, ki mu je bil izročen pretekli teden.

Ce bo prišlo do direktne francoske vojaške akcije, se bo to zgodilo v imenu maroškega sultana, ki bi v tem slučaju pozval Francijo, da nastopi v obrambo njegove države, kakor določa pogodba med njim in Francijo.

Francija pa bi v tem slučaju poklicala pod orožje vojaške rezerve, ojačila posadke na nemški meji ter se pripravila proti zračnim napadom — "za vsak slučaj." Splošne mobilizacije bi zaenkrat ne bilo pričakovati.

V Parizu so dokaj pesemistični in ne verjamejo, da bo Franco prebral Neme iz španske zone v Maroku, že zaradi tega, ker bi bil brez nemške pomoči izgubljen. Toda, če tega ne bo storil, potem mora pričakovati, da bo francoska armada zasedla ta teritorij, kar bo za njega udarec, ki ga takisto ne bo zlepa prebolel, če sploh. In Francija je v tem pogledu odločena iti do skrajnosti, da zavaruje svoj kolonialni imperij v Afriki. V tem pogledu se strinjajo vse francoske stranke, levičarske in desničarske, ki so v tej krizi prvič odkar je na vladi socialista Leon Blum nastopile složno z isto zahtevo. Pariški dnevnik Petit Parisien izjavlja, da čaka Nemčijo "hud sunek" od strani Velike Britanije in Francije, "ako bo blazno nadaljevala svojo nevarno igrjo."

Podtajnik francoskega zunanjega urada, socialist Francois De Tesson, je večeraj na nekem shodu izjavil, da bo Francija energično nastopila proti vsakemu indirektnemu ogrožanju njenih kolonialnih interesov v Afriki.

Diplomati so medtem mnenja, da je Hitler uprizoril to nevarno igrjo z namenom, da omeči Anglijo in Francijo, da bi mu bili pripravljeni dovoliti kolonialne koncesije v Afriki. Hitler misli s tem prisiliti London in Pariz k vrnitvi bivših nemških

afriških kolonij. Da bi bil pripravljen sedaj riskirati vojno, diplomati ne verjamejo. Njihovo mnenje je, da hoče "fuehrer" samo skaliti politične vode, da bi v kalnem lažje ribaril. Hitler bi tudi rad trgovskih in industrijskih koncesij v Maroku. Toda bolj malo je verjetno, da bodo naciji dosegli svoje cilje na ta način.

Pismo se zaključuje z besedami:

"Zavedajoč se v polni meri delavskih pravic v skladu z javnimi smernicami Združenih držav moramo poudariti, da je mednarodna unija United Automobile Workers of America odločena nadaljevati to borbo z vsemi zakonitimi sredstvi, ki so nam na razpolago, dokler se ne prizna vsem delavcem korporacije General Motors pravice do pristnega in uspešnega kolektivnega pogajanja. Mi se ne bomo zadovoljili z nadomestili, sencami ali izogibanjem, temveč bomo vztrajali, da se nam garantira zahtevana stvar jasno in definitivno."

V pismu je bila izpuščena beseda "edino", da se zahteva glede priznanja unije glasi, da unija zahteva, da jo korporacija prizna, dočim se je prej glasila, da zahteva, da se jo prizna kot "edino zastopnico delavcev pri General Motors."

Avtna unija je podala mirovne pogoje

(Dalje s 1. strani)

sporazuma med njo in unijo; General Motors se mora obenem obvezati, da se bo takoj ustavilo cirkuliranje peticij, organiziranje vigilantskih aktivnosti, in strahovanje delavcev.

Pismo pravi, da imajo avtni delavci slabe skušnje z meglami ustnimi obljubami kompanije, vsled česar zdaj zahtevajo garancije, da se jih ne bo spet skušalo grdo igrati. Dalje poudarja da zakon zahteva več kot meglene obljube spotovanja zakona in da vsebuje definitivne določbe, dolžnosti imajo delo-

Želodčno zdravilo iskreno priporočano

Chicago, Ill. — "Uživam Trinerjevo grenko vino, kadarkoli trpim na želodčnih ali neprebavnih nerednostih, in priporočam ga tako vsakomur iskreno. — Mrs. Susanna Pavlus. Ne preizkušajte s kakimi drugimi odvajalnimi sredstvi. Uživajte Trinerjevo grenko vino, ki je v zadnjih 45 letih dokazalo, da je najbolj zanesljivo zdravilo proti zaprtju, plinom, slabemu teku, glavobolom, nemirnemu spanju in podobnim težkostem.

— Pišite po brezplačni vzorec —
Triner's Bitter Wine Co., 544 S. Wells St. Chicago, Ill.
Send me a free sample.
Name _____
Address _____

AMERICA'S BEST
in its price class!
4 for 10¢

PROBAK
BLADES

PREČITAJTE in TAKOJ SPOROČITE

svoje ime, naslov, poklic in tel. šte.

DA TUDI VAŠE IME UVRSTI KLASIFICIRANI

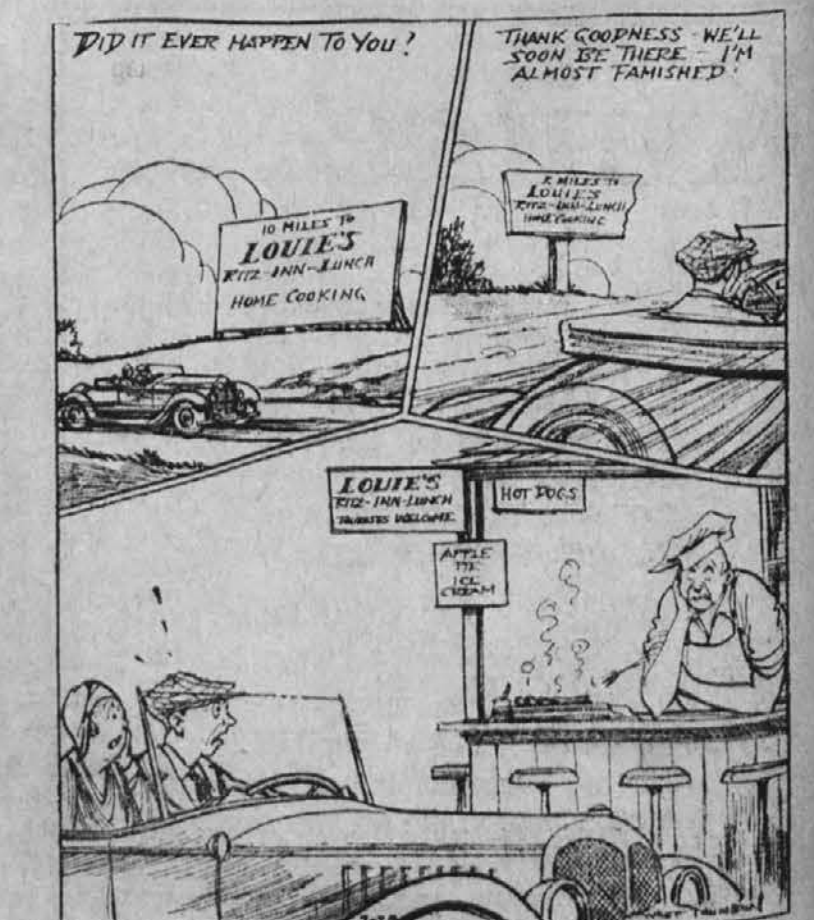
ISČEO SE POVERJENCI za nabiranje podatkov v vsaki koloniji. Dostojen zaslužek ob maleni trudi za zanesljivo, inteligentno in poznano osebo. — PIŠITE!

NARODNI ADRESAR
AMERIČAN
HRVATOV-SLOVENCEV-SRBOV
IVAN MLADINOVIĆ Urednik
156 Fifth Ave. New York, N.Y.

MURINE
For Your Eyes
Murine Co., Dpt. H.S., 9 E. Ohio St., Chicago

Čiste, svetle, zdrave KRAŠNE OČI so čudovita last. Murine očisti, in lajša ter je osvežujoč in neškodljiv. Knjigo Eye Care ali Eye Beauty poslijemo brezplačno na zahtevo.

LIFE'S BYWAYS



SEZNAVITE JAV-NOST Z VAŠO TR-GOVINO POTOM

'Enakopravnosti'

